

# International Certificate of Competence

CERTIFICATO INTERNAZIONALE DI OPERATORE DI IMBARCAZIONE DA DIPORTO

Nome  
Indirizzo

Paese di nascita  
Data di nascita  
Nazionalità

Firma del titolare

**INTERNATIONAL CERTIFICATE FOR OPERATOR OF PLEASURE CRAFT**

**Certificate No.** 194679

**Valid For:**

Coastal Waters:	Yes
Inland Waters:	Yes
Power up to 10m:	Yes
Power up to 24m or 80GT:	Yes
Sail up to 24m or 80GT:	Yes

**Name:** Mr J Stevens  
**Address:** C/O RYA House, Ensign Way, Hamble, Southampton, Hampshire SO31 4YA

**Country of Birth:** UNITED KINGDOM  
**Date of Birth:** 20/09/50  
**Nationality:** BRITISH

**Issued by:** Royal Yachting Association

**Date of Issue:** 23/06/06  
**Date of Expiry:** 23/06/11

**Holder's signature:** .....  
**Authorised by:** Rod Beer, RYA Chief Executive

Numero di certificato (Questo numero può essere utilizzato per riferimenti incrociati con il database delle certificazioni RYA)

Valido per  
Acque costiere: Si o No  
Acque interne: Si o No  
Motore fino a 10m: Si o No  
Motore fino a 24m o 80TL: Si o No  
Vela fino a 24m o 80TL: Si o No  
Data di emissione  
Data di scadenza  
Rilasciato da  
Autorizzato da RYA Chief Executive

United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland

**RYA**

**INTERNATIONAL CERTIFICATE FOR OPERATOR OF PLEASURE CRAFT**

In conformity with resolution No. 40 of the Working Party on Inland Water Transport United Nations Economic Commission for Europe

**CERTIFICAT INTERNATIONAL DE CONDUCTEUR DE BATEAUX DE PLAISANCE**

Conformément à la résolution No. 40 du Groupe de Travail des Transports par Voie Navigable Commission Economique des Nations Unies pour l'Europe

**CERTIFICADO INTERNACIONAL PARA MANOBRAR BARCOS DE RECREO**

Conforme à resolução no. 40 do Grupo de Trabalho da Navegação nos rios, lagos e canais Comissão Económica das Nações Unidas da Europa

**GB** The holder of this document has successfully passed the tests necessary to demonstrate his/her competence to operate pleasure craft.

**NL** De houder van dit document heeft met goed gevolg de testen afgelegd, die nodig zijn om zijn/haar bekwaamheden te bewijzen bij het besturen van plezierboten.

**I** Il titolare di questo documento ha superato le prove necessarie per dimostrare la propria competenza nell'uso di imbarcazioni da diporto.

**DK** Indehaveren af dette dokument har gennemført de nødvendige prøver, som demonstration af hans/hendes kompetence i at bestyre lystfartøj(er).

**F** Le détenteur du présent document a réussi les épreuves requises pour prouver son aptitude à conduire des bateaux de plaisance.

**E** El poseedor de este documento ha superado con éxito las pruebas necesarias para demostrar su capacidad para manejar una embarcación de recreo.

**D** Der Inhaber dieses Dokuments ist nach Ablegung aller notwendigen Prüfungen befähigt, Hobbyboote zu betreiben.

**G** Ο κάτοχος του παρόντος αδειούχου έχει περάσει τις απαραίτητες εξετάσεις αποδείχνοντας την ικανότητά του στην χειρισμό σκαφών αναψυχής.

**P** O detentor deste documento passou com êxito as provas necessárias para demonstrar a sua competência para manobrar de recreio.

CERTIFICATO INTERNAZIONALE DI OPERATORE DI IMBARCAZIONE DA DIPORTO  
In conformità con la risoluzione 40 della Commissione di Lavoro sul Trasporto in Acque Interne Commissione Economica per l'Europa delle Nazioni Unite

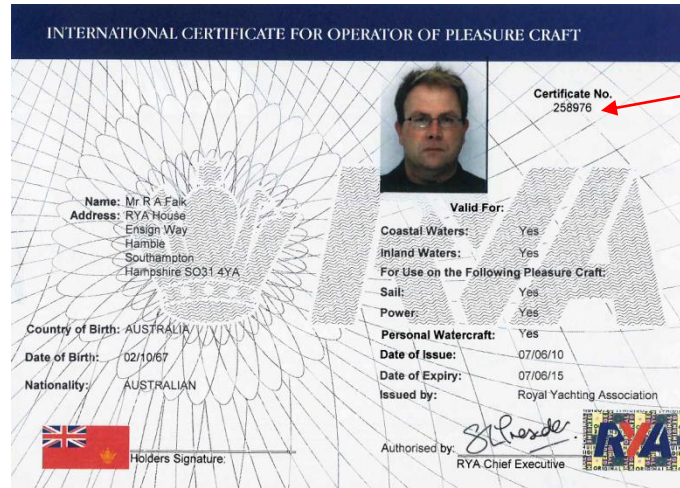
# International Certificate of Competence

CERTIFICATO  
INTERNAZIONALE DI  
OPERATORE DI IMBARCAZIONE  
DA DIPORTO

Nome  
Indirizzo

Paese di nascita  
Data di nascita  
Nazionalità

Firma del titolare



Numero di certificato (Questo numero può essere utilizzato per riferimenti incrociati con il database delle certificazioni RYA)

Valido per  
Acque costiere: Si o No  
Acque interne: Si o No  
Vela fino : Si o No  
Motore fino : Si o No  
Moto d'acqua : Si o No  
Data di emissione  
Data di scadenza  
Rilasciato da  
Autorizzato da RYA Chief Executive



CERTIFICATO INTERNAZIONALE  
DI OPERATORE DI IMBARCAZIONE  
DA DIPORTO  
In conformità con la risoluzione 40  
della Commissione di Lavoro sul  
Trasporto in Acque Interne  
Commissione Economica per  
l'Europa delle Nazioni Unite